

l'empereur Charles X le Hutin (1314-1316), alors encore roi des Romains. La copie transcrite sur l'original a été faite par un notaire de Coblençe, en 1655, pour être transmise à l'abbé de Rommersdorf, dont dépendaient juridiquement les moniales d'Altenberg. J'ignore comment elle arriva dans la suite à Averbode. Peut-être y aurait-il lieu de songer à l'intervention de l'abbé Servais Vaes (1647-1698), qui s'occupa activement de rassembler les documents relatifs au culte des bienheureux de l'Ordre²⁾.

Quoiqu'il en soit, ce texte, bien que connu, n'est pas entre toutes les mains. J'ai cru utile de le reproduire ici. C'est une preuve authentique, attestant la sainteté éminente d'un membre de la famille fondée par saint Norbert, et reconnaissant la légitimité du culte liturgique à lui rendre, que délivre le chef suprême de l'Eglise moins de vingt ans après le trépas de l'élue.

Jusqu'à ce jour, on en compte peu de pareils pour les personnages inscrits au sanctoral de l'Ordre.

Plac. LEFEVRE.

Clemens episcopus servus servorum Dei, dilectis in Christo filiabus, magistre et conventui monasterii de Adimburg, Premonstratensis ordinis, Trevirensis diocesis, salutem et apostolicam benedictionem. Licet is de cujus munere venit ut sibi a fidelibus suis digne et laudabiliter serviatur, de habundantia pietatis sue, que merita supplicum excedit et vota, bene servientibus multo majora retribuatur quam valeant promereri, nihilominus tamen desiderantes reddere Domino populum acceptabilem, fideles Christi ad complacendum et quasi quibusdam illectivis muneribus invocatione sanctarum, scilicet Dei electarum, indulgentiis et remissionibus invitantes, ut exinde reddantur divine gratie aptiores; cupientes igitur ut ecclesia vestra tum ob reverentiam gloriose Virginis, sub cujus honore, sicut asseritis, est fundata, ac in qua beata illa Gertrudis, filia sancte Elisabeth, landgravie Hassie, mira sanctitatis laude Deo creatori suo inservivit, sepulta et exaltata est, tum etiam ob devotionem quam charissimus in Christo filius noster Ludovicus, illustris rex Romanorum, alique nobiles illarum partium erga ipsam beatam Gertrudem, quondam magistram vestram, habent, congruis honoribus frequentetur, et solemnizetur, vestris illorumque devotis precibus

2) PL. LEFÈVRE, *L'abbaye Norbertine d'Averbode pendant l'époque moderne*, t. I, p. 22-23 et 178. Louvain, 1924.

inclinati, concedimus et volumus ut annuatim, in die sancti Hyppoliti, natalem beate Gertrudis publico officio celebriter, in missis et horis canonicis, de communi Virginum peragatis et celebretis. Insuper vobis omnibusque natalem ejus celebrantibus, qui etiam ipsam vestram ecclesiam in profesto et festo ejus, similiter et in festivitibus gloriose virginis Marie venerabiliter visitaverint, ac toties quoties ad sepulchrum beate Gertrudis sepius memorate quinquies *Pater noster* et *Ave* recitaverint, vel horas canonicas de ea celebraverint, et ad minus contriti fuerint, de unaquaque hora canonica, de Omnipotentis Dei misericordia et beatorum Petri et Pauli apostolorum ejus auctoritate confisi, quadraginta dies de injunctis sibi penitentiis misericorditer relaxamus. Datum Avinionis XV kal januarii, pontificatus nostri anno septimo.

Copiam hanc cum vero suo illaeso originali collatam, eidemque in omnibus concordantem esse attestor ego Cornelius Esperius, notarius publicus, necnon judicii saecularis Confluentini scriba juratus. In fidem, Confluentiae 19 februarii 1655.

Mittitur a R. Adm. D. Petro Dederichs, abbate Rommerstorffiensi, patre abbate de Aldebergh, ordinis Praemonstratensis.

*Archives Générales du Royaume à Bruxelles,
archives ecclésiastiques, n° 5001.*

* * *

LA GÉNUFLEXION AU CREDO DE LA MESSE ET SA SIGNIFICATION POUR L'ÉTUDE CRI- TIQUE DE L'ORDO DE PRÉMONTRÉ. :- :-

L'Ordo actuel de Prémontré prescrit qu'en récitant ou en chantant le *Credo* de la messe, le célébrant, ses ministres et l'assistance chorale des chanoines plient le genou aux deux distiques : *Et incarnatus est de Spiritu sancto ex Maria virgine, et homo factus est. Crucifixus etiam pro nobis sub Pontio Pilato, passus et sepultus est.* Dans le rit romain cette révérence n'a lieu qu'au premier distique : *Et incarnatus est de Spiritu sancto, ex Maria virgine, et homo factus est* ¹⁾.

1) La rubrique de Prémontré se trouve dans *Ordinarius seu Liber coereemoniarum... Ordinis Praemonstratensis*, n°s 258 et 478. Tongerlo, 1949. Celle de Rome figure dans l'*Ordo missae* du Missel Romain.